

EPITHALAMIUM MYSTICUM

THEOLOGI ET THEOLOGIÆ

SUB TYPO

JACOB ET RACHEL.

RACHEL LOQUITUR.

Oro per cervos capreasque campi,
 Oro sacratos per amoris ignes,
 Per fidem sanctam, decus et honorem,
 Jacob amas ne!

JACOB RESPONDET.

Per greges nostras ovium, per agnos,
 Perque formosum viridens salictum,
 Et per illimes nitidosque fontes,
 Rachel, amo te.

Rusticum si me genuit Dei sors,
 Rector, et si sim positus bidentum,
 Nobilem claris titulis adauctam,
 Rachel, amo te.

Lucis æternæ speculum decorum,
 Feminam fortem, decus omne sponsi,
 Cujus effulget species honora,
 Rachel, amo te.

Ibo, fesus te gelidas par Alpes
 Africæ sirtes peragrabo tutus,
 Scylla nil terret, nihil et Charybdis,
 Rachel, amo te.

C'EST RACHEL QUI PARLE :

Je t'en conjure, par les cerfs et les chevreuils
 de la plaine, par les feux sacrés de l'amour,
 par l'honneur et la sainteté de la foi jurée, dis-moi,
 Jacob, m'aimes-tu !

JACOB RÉPOND :

Je te le jure, par nos troupeaux de brebis,
 par nos agneaux, par la beauté des saules verdoyants,
 par nos fraîches et limpides fontaines,
 ô Rachel, je t'aime.

La volonté de Dieu m'a fait naître aux champs,
 il m'a préposé à la garde des troupeaux,
 tandis que tu peux t'enorgueillir d'une noble
 naissance et de titres illustres ; et pourtant,
 ô Rachel, je t'aime.

Miroir éclatant de la lumière éternelle,
 femme forte, gloire unique de l'époux,
 toi, dont la beauté brille à tous les yeux,
 ô Rachel, je t'aime.

Pour toi j'irai sans crainte à travers les Alpes
 glacées, pour toi je parcourrai sans trouble
 les syrtes d'Afrique ; ni Charybde, ni Scylla
 n'ont rien qui m'épouvante :
 ô Rachel, je t'aime.